

# 5 仕上げ



⑭ 目と輪郭線を描く。表情が感じられないかった武者に命が宿る様は、まさに画竜点睛。



⑮ 最後に「一溪」の銘を入れ、染色作業は全て終了。

イベント情報



## 絵金蔵の庭でフラフあげます！

期間 2021年5月1日(土) - 5月15日(土)

ミニ企画「フラフができるまで」に合せて金太郎のフラフを期間限定であげます。  
青空にはためくフラフを絵金蔵でご覧ください。  
※天候により揚げない場合がございます。

3

# 6 仕立てる



⑯ 布の四方を縫製。ケタや伸子針で張っていた布は、端が波打ってしまう。縫い終えた布は丁寧に始末される。長年縫製を担当の方の成せるわざ。



⑰ アイロンをかける。さおで上げる品に関しては、最後に金具を縫いつけて完成。

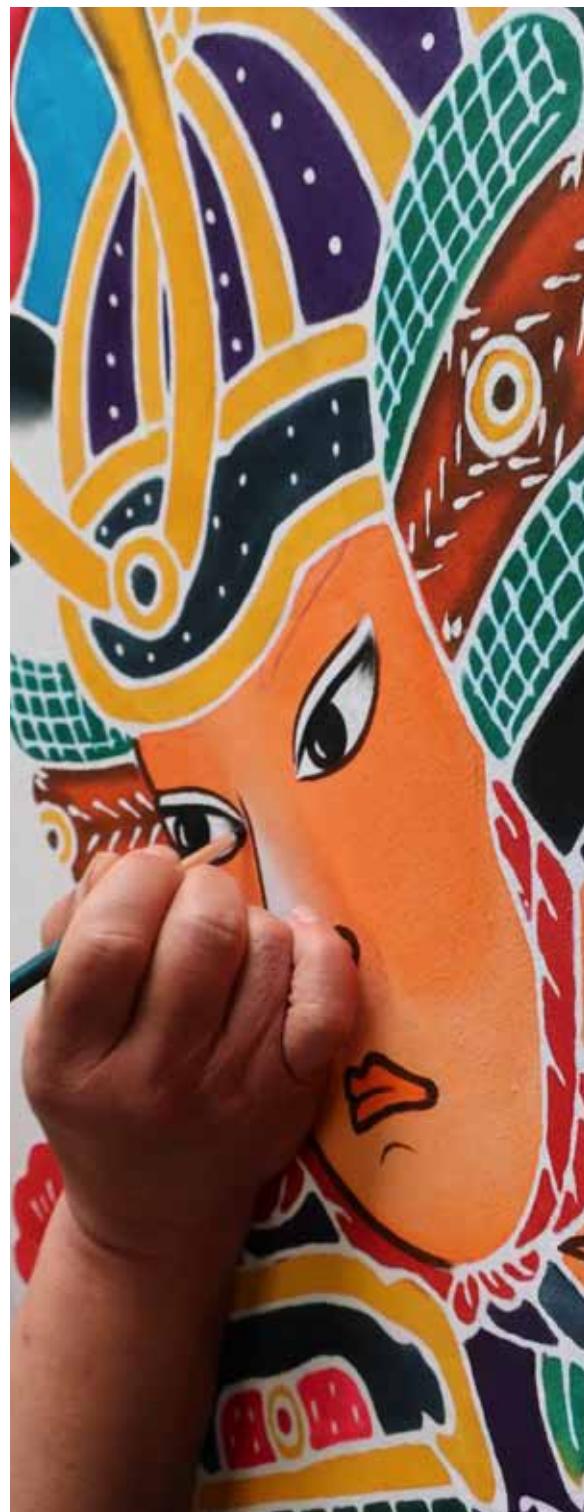
ご協力いただいたのは…

**吉川染物店**

香南市香我美町岸本 56  
電話 : 0887-54-2528



大型のフラフ以外にも要望に合わせて、家紋入りのフラフやタペストリーを販売されています。



よもやま話に花が咲く。えきんぐらがお届けする小ネタ袋。

**蔵通信**  
番外編2  
2021.4

発行: 絵金蔵運営委員会 0887-57-7117  
協力: 吉川染物店

The process of making a FURAHU

# フラフができるまで

高知では、明治時代以降、端午の節句の祝いに「フラフ」をあげます。「フラフ」とは、大きいもので縦3メートル・横5メートル、あるいはそれ以上もある大旗で、大漁旗から着想したとされ、この独特な名前は、オランダ語の呼び名と言われています。

絵金の弟子の吉川金太郎氏の子孫でもある「吉川染物店」の吉川毅氏の協力を得て、ミニフラフの制作過程をまとめました。

土佐で受け継がれてきたフラフ。「フラフってなんだ?」「見たことはあるけれど…」そんな皆様へ、細やかな技のひかるフラフの魅力をお伝えします。

# 1 下描き



① 見本を布の下に敷き、唐紅（チャコペンのような役割）で下描きする。



② 下描きした布にケタの針をひっかけていく。布の両側にひっかけたケタをハンモックのように張る。  
伸子針を用いてしっかりとねばす。



③ 「米糊（ぬかともち粉と塩などを合せたもの）」を、柿渋を塗った筒に入れる。伸子針を用いてしっかりとねばす。



# 2 染色の準備



④ 下描きに合せて「筒描き（米糊で輪郭線を描く）」する。後で染色する際、染料の防波堤の役割となる。



⑤ 裏返し、水を噴霧する。裏からタワシで優しくこすり、米糊をしっかり定着させる。



⑥ 米糊の定着具合をライトを当てて確認する。染料の染み出しを防ぐため慎重に確認する。



⑦ 顔部分に染色を補助する「助剤（写真では白い液体）」を適宜塗る。

# 3 染色



⑧ 顔を染色する。「筒描き」が途切れていると、染料が染み出してしまうので注意。  
この武者の場合、鼻先はあえて塗らない。



微妙な濃淡で、顔を立体的に表現する。



⑨ 必要に応じて濃淡をつけ、全体を染色する。  
写真では母衣を、途中で助剤も塗りながら、あえてにじむように染色している。

# 4 洗い落す



⑩ 米糊を洗い落とす前に、色止め液をムラなく塗る。



⑪ ケタから外し、水にしばらく浸けて米糊をふやかす。



⑫ 流水とタワシで表裏の糊を落とす。昔は川でさらして洗っていた。



⑬ 再度ケタにひっかけて干す。つづく▶